

Germany-Potsdam: Cooling and ventilation equipment**OJ S 89/2019 08/05/2019****Contract award notice****Works****Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: rbb Einkauf

Postal address: Marlene-Dietrich-Allee 20

Town: Potsdam

NUTS code: DE404 Potsdam, Kreisfreie Stadt

Postal code: 14482

Country: Germany

Contact person: Sekretariat Einkauf

E-mail: einkauf@rbb-online.de

Fax: +49 3319799343519

Internet address(es):Main address: www.rbb-online.de**I.4. Type of the contracting authority**

Body governed by public law

I.5. Main activity

Other activity: Rundfunkanstalt

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement**II.1.1. Title**

Ersatz Kältemaschine 3 und Einbau eines Kältespeichers

Reference number: VE 18.09.144

II.1.2. Main CPV code

42500000 Cooling and ventilation equipment

II.1.3. Type of contract

Works

II.1.4. Short description

Ersatz Kältemaschine 3 und Einbau eines Kältespeichers:

— Los 1: Technische Gebäudeausrüstung (TGA),

— Los 2: Abbruch- und Rohbauarbeiten.

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 0,01 EUR

II.2. Description

II.2.1. Title

Technische Gebäudeausrüstung

Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

42500000 Cooling and ventilation equipment

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE300 Berlin

Main site or place of performance: Baustellenadresse: Rundfunk Berlin-Brandenburg

Masurenallee 8-14 14057 Berlin

II.2.4. Description of the procurement

Der Rundfunk Berlin-Brandenburg (rbb) plant am Standort Berlin Masurenallee im Technikbereich Energieversorgung Maßnahmen zur Modernisierung der Klima- und Kälteanlagen. Der rbb betreibt ein umfangreiches Kaltwassersystem für Klimatisierungsanforderungen am Standort. Aus Effizienzgründen, aufgrund des Alters der Anlagen ist vorgesehen, den Anlagenbestand zu modernisieren. Die Kältemaschine 3 soll durch eine moderne, mehrstufig regelbare Maschine ersetzt werden. Weiterhin soll zwischen den Kältemaschinen und dem Kaltwassernetz zur hydraulischen Trennung ein Kältespeicher eingebaut werden. Die Versorgungspumpen für den Rohrleitungskreislauf zwischen Kältemaschinen und Kältespeicher sind zu ersetzen. Im sekundären Rohrleitungskreislauf sind für die Kreisläufe im FSZ Hochhaus, FSZ Flachbau sowie HdR jeweils 2 redundante 110 d energetisch optimierte Versorgungspumpen zu installieren. Die notwendige Mess-, Steuer- und Regelungstechnik ist ebenfalls zu erneuern und auf die zentrale Leitwarte in der Energiezentrale aufzuschalten. Der Umbau ist nur sukzessive möglich, damit der Standort jederzeit mit einer ausreichenden Menge an Kälte versorgt werden kann. Deshalb soll zuerst die neue Kälteverteilung und der Kältespeicher aufgebaut werden. Dafür muss ein angrenzender Technikraum im 2. Untergeschoss des FSZ Flachbau baulich als neue Kälteverteilzentrale hergestellt werden. Die technischen Betriebsräume, die sich im Untergeschoss des Flachbaus befinden, weisen teilweise schadstoffhaltige Verkleidungen an Stahlträgern und Isolierungen an den technischen Anlagen auf, die zu entfernen sind.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Abbruch- und Rohbauarbeiten

II.2.2. Additional CPV code(s)

45000000 Construction work

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE300 Berlin

Main site or place of performance: Baustellenadresse: Rundfunk Berlin-Brandenburg
Masurenallee 8-14 14057 Berlin

II.2.4. Description of the procurement

Der Rundfunk Berlin-Brandenburg (rbb) plant am Standort Berlin Masurenallee im Technikbereich Energieversorgung Maßnahmen zur Modernisierung der Klima- und Kälteanlagen. Der rbb betreibt ein umfangreiches Kaltwassersystem für Klimatisierungsanforderungen am Standort. Aus Effizienzgründen, aufgrund des Alters der Anlagen ist vorgesehen, den Anlagenbestand zu modernisieren. Die Kältemaschine 3 soll durch eine moderne, mehrstufig regelbare Maschine ersetzt werden. Weiterhin soll zwischen den Kältemaschinen und dem Kaltwassernetz zur hydraulischen Trennung ein Kältespeicher eingebaut werden. Die Versorgungspumpen für den Rohrleitungskreislauf zwischen Kältemaschinen und Kältespeicher sind zu ersetzen. Im sekundären Rohrleitungskreislauf sind für die Kreisläufe im FSZ Hochhaus, FSZ Flachbau sowie HdR jeweils 2 redundante 110 d energetisch optimierte Versorgungspumpen zu installieren. Die notwendige Mess-, Steuer- und Regelungstechnik ist ebenfalls zu erneuern und auf die zentrale Leitwarte in der Energiezentrale aufzuschalten. Der Umbau ist nur sukzessive möglich, damit der Standort jederzeit mit einer ausreichenden Menge an Kälte versorgt werden kann. Deshalb soll zuerst die neue Kälteverteilung und der Kältespeicher aufgebaut werden. Dafür muss ein angrenzender Technikraum im 2. Untergeschoss des FSZ Flachbau baulich als neue Kälteverteilzentrale hergestellt werden. Die technischen Betriebsräume, die sich im Untergeschoss des Flachbaus befinden, weisen teilweise schadstoffhaltige Verkleidungen an Stahlträgern und Isolierungen an den technischen Anlagen auf, die zu entfernen sind.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8.

Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2019/S 018-037530](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Contract No: 1.1

Lot No: 1

Title:

Technische Gebäudeausrüstung

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

23/04/2019

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 2

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Energieanlagen Nord GmbH

Postal address: Gerstenstraße 7

Town: Neubrandenburg

NUTS code: DE80J Mecklenburgische Seenplatte

Postal code: 17034

Country: Germany

E-mail: schloesser@ean-online.de

Telephone: +049 39536298811

Fax: +049 395-4295825

The contractor is an SME: no

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the contract/lot: 0,01 EUR

V.2.5. Information about subcontracting

Section V: Award of contract

Lot No: 2

Title:

Abbruch- und Rohbauarbeiten

A contract/lot is awarded: no

V.1. Information on non-award**The contract/lot is not awarded**

No tenders or requests to participate were received or all were rejected

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information**VI.4. Procedures for review****VI.4.1. Review body**

Official name: Vergabekammer Berlin

Postal address: Martin-Luther-Straße 105

Town: Berlin

Postal code: 10825

Country: Germany

VI.4.2. Body responsible for mediation procedures

Official name: Vergabekammer Berlin

Postal address: Martin-Luther-Straße 105

Town: Berlin

Postal code: 10825

Country: Germany

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Vergabekammer Berlin

Postal address: Martin-Luther-Straße 105

Town: Berlin

Postal code: 10825

Country: Germany

VI.5. Date of dispatch of this notice

06/05/2019